

Ersatzteilliste



Saugband-Applikator

5414 / 5416

Familie	Typ
Saugband-Applikator	5414L
	5414R
	5416L
	5416R

Ausgabe: 09/2022 - Art.-Nr. 9003833

Inhaltsverzeichnis

1	Trägerbaugruppe	3
2	Saugband Sektion 1 - 5414	4
3	Saugband Sektion 2 - 5414	5
4	Saugband Sektion 1 - 5416	6
5	Saugband Sektion 2 - 5416	7
6	Ersatzteilregister	8

Urheberrecht

Diese Dokumentation sowie Übersetzungen hiervon sind Eigentum der cab Produkttechnik GmbH & Co KG.

Das Reproduzieren, Verarbeiten, Vervielfältigen oder Verbreiten im Ganzen oder in Teilen zu anderen Zwecken als der Verfolgung der ursprünglichen bestimmungsgemäßen Verwendung erfordert die vorherige schriftliche Genehmigung der cab.

Redaktion

Bei Fragen oder Anregungen bitte an cab Produkttechnik GmbH & Co KG Adresse Deutschland wenden.

Aktualität

Durch die ständige Weiterentwicklung der Geräte können Abweichungen zwischen der Dokumentation und dem Gerät auftreten.

Die aktuelle Ausgabe ist zu finden unter www.cab.de.

Geschäftsbedingungen

Lieferungen und Leistungen erfolgen zu den Allgemeinen Verkaufsbedingungen der cab.

Deutschland
cab Produkttechnik GmbH & Co KG
Karlsruhe
Tel. +49 721 6626 0
www.cab.de

USA
cab Technology, Inc.
Chelmsford, MA
Tel. +1 978 250 8321
www.cab.de/us

Taiwan
cab Technology Co., Ltd.
Taipeh
Tel. +886 (02) 8227 3966
www.cab.de/tw

Singapur
cab Singapore Pte. Ltd.
Singapur
Tel. +65 6931 9099
www.cab.de/en

Frankreich
cab Technologies S.à.r.l.
Niedermörsen
Tel. +33 388 722501
www.cab.de/fr

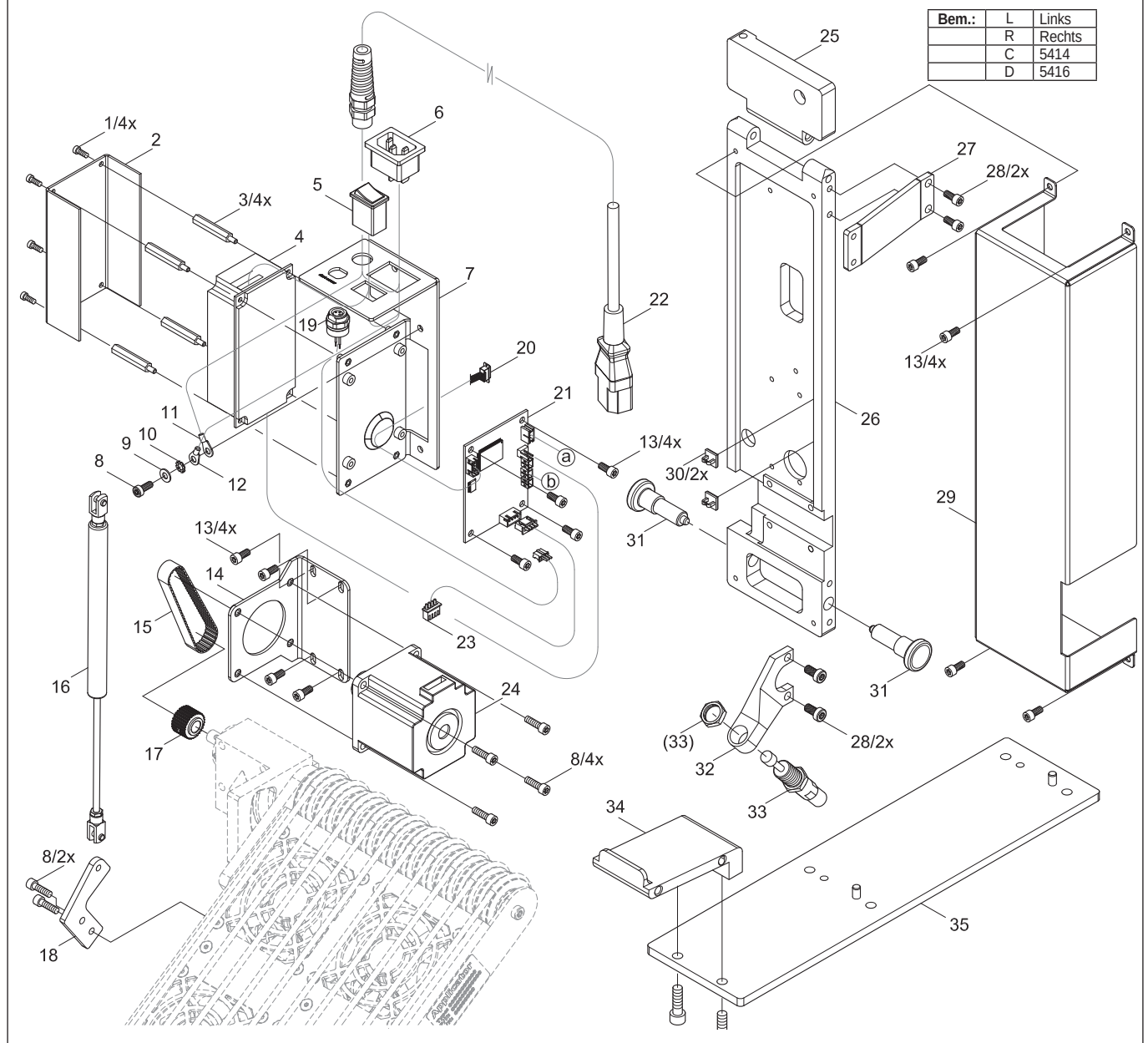
Mexiko
cab Technology, Inc.
Juárez
Tel. +52 656 682 4301
www.cab.de/es

China
cab (Shanghai) Trading Co., Ltd.
Shanghai
Tel. +86 (021) 6236 3161
www.cab.de/cn

Südafrika
cab Technology (Pty) Ltd.
Randburg
Tel. +27 11 886 3580
www.cab.de/za

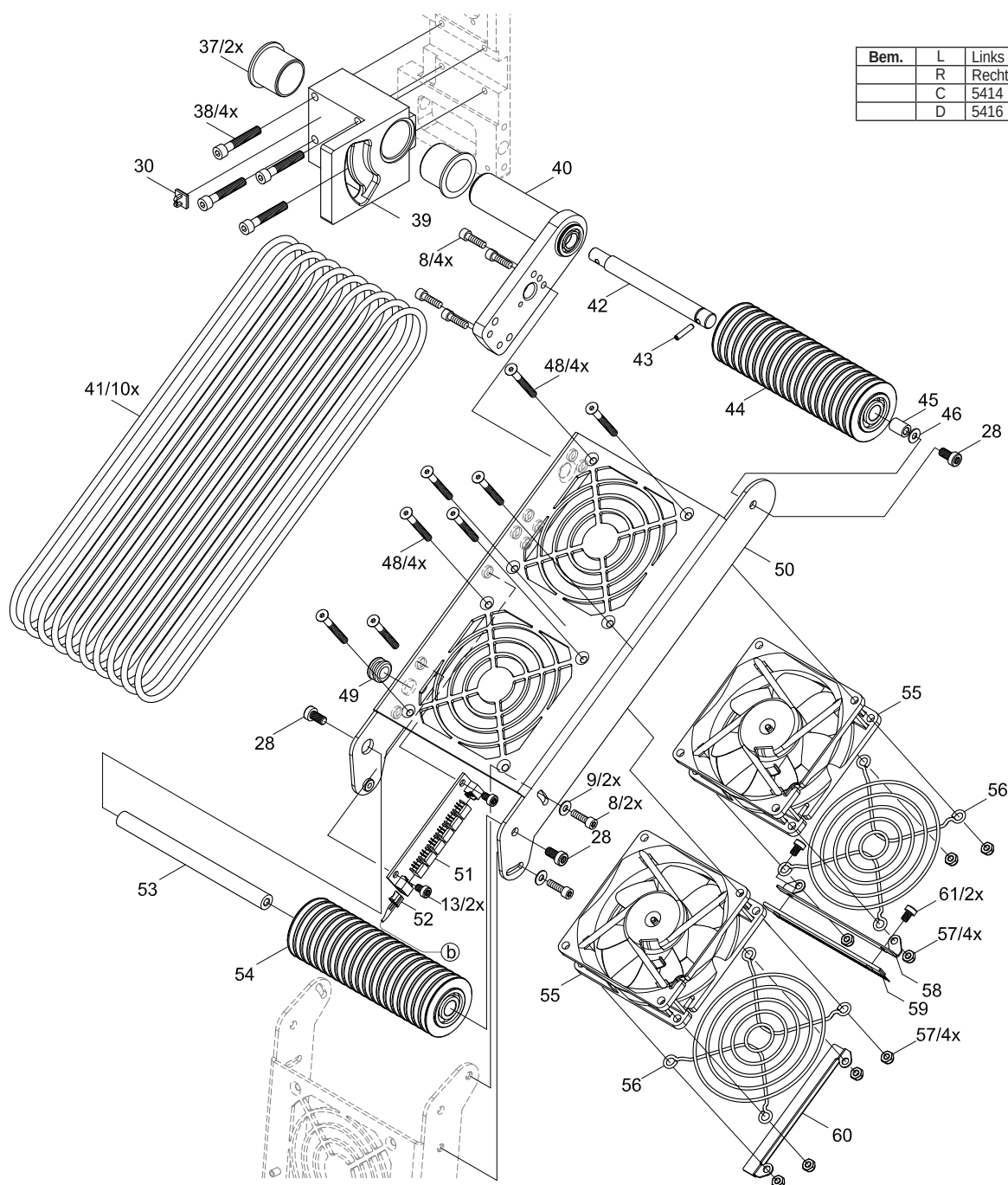
Nr.	Art.-Nr.	Benennung	VPE	Bem.	Serien-Nr.	
					von	bis
1	5902838.001	Schraube DIN7984-M3x6	10			
2	5948154.001	Abdeckung	1			
3	5900041.001	Abstandsbolzen M3x30	10			
4	5919058.001	Netzteil	1			
5	5905349.001	Schalter	1			
6	5918052.001	Einbaustecker	1			
7.1	5972769.001	Montageblech	1	L		
7.2	5972744.001	Montageblech	1	R		
8	5902565.001	Schraube DIN7984-M4x10	10			
9	5903033.001	Scheibe DIN125-A4,3	10			
10	5903011.001	Zahnscheibe DIN6797-A4,3	10			
11	5555002.001	Kabel	1			
12	5534732.001	Kabel Erdung	1			
13	5902571.001	Schraube DIN7984-M4x6	10			
14	5972738.001	Winkel	1			
15	5905605.001	Zahnriemen 91MXL 037	1			
16	5907443.001	Gasdruckfeder	1		11027	
16	5907531.001	Gasdruckfeder	1		11028	
17	5972456.001	Riemenrad 29	1			
18	5972605.001	Hebel	1		11027	
18	5979252.001	Hebel	1		11028	
19	5970246.001	Sensoranschluss	1			

Nr.	Art.-Nr.	Benennung	VPE	Bem.	Serien-Nr.	
					von	bis
20	5555004.001	Kabel USB	1			
21	5551244.001	LP Applikatorsteuerung	1			
22	5555001.001	Kabel	1			
23	5952587.001	Kabel Motor	1			
24	5946206.001	Schrittmotor	1			
25.1	5972766.001	Scharnier	1	L		
25.2	5972734.001	Scharnier	1	R		
26.1	5972911.001	Träger	1	L		
26.2	5972929.001	Träger	1	R		
27	5972603.001	Halter	1		11027	
27	5979253.001	Halter	1		11028	
28	5902910.001	Schraube DIN7984-M5x10	10			
29	5972699.001	Deckel	1			
30	5901575.001	Kabelhalter	10			
31	5906778.001	Rastbolzen	1			
32.1	5972953.001	Halter Stoßdämpfer	1	L		
32.2	5972954.001	Halter Stoßdämpfer	1	R		
33	5907036.001	Stoßdämpfer	1			
34	5972747.001	Raststück	1			
35.1	5972913.001	Platte	1	L		
35.2	5972914.001	Platte	1	R		
36	5902159.001	Schraube DIN912-M5x12	10			



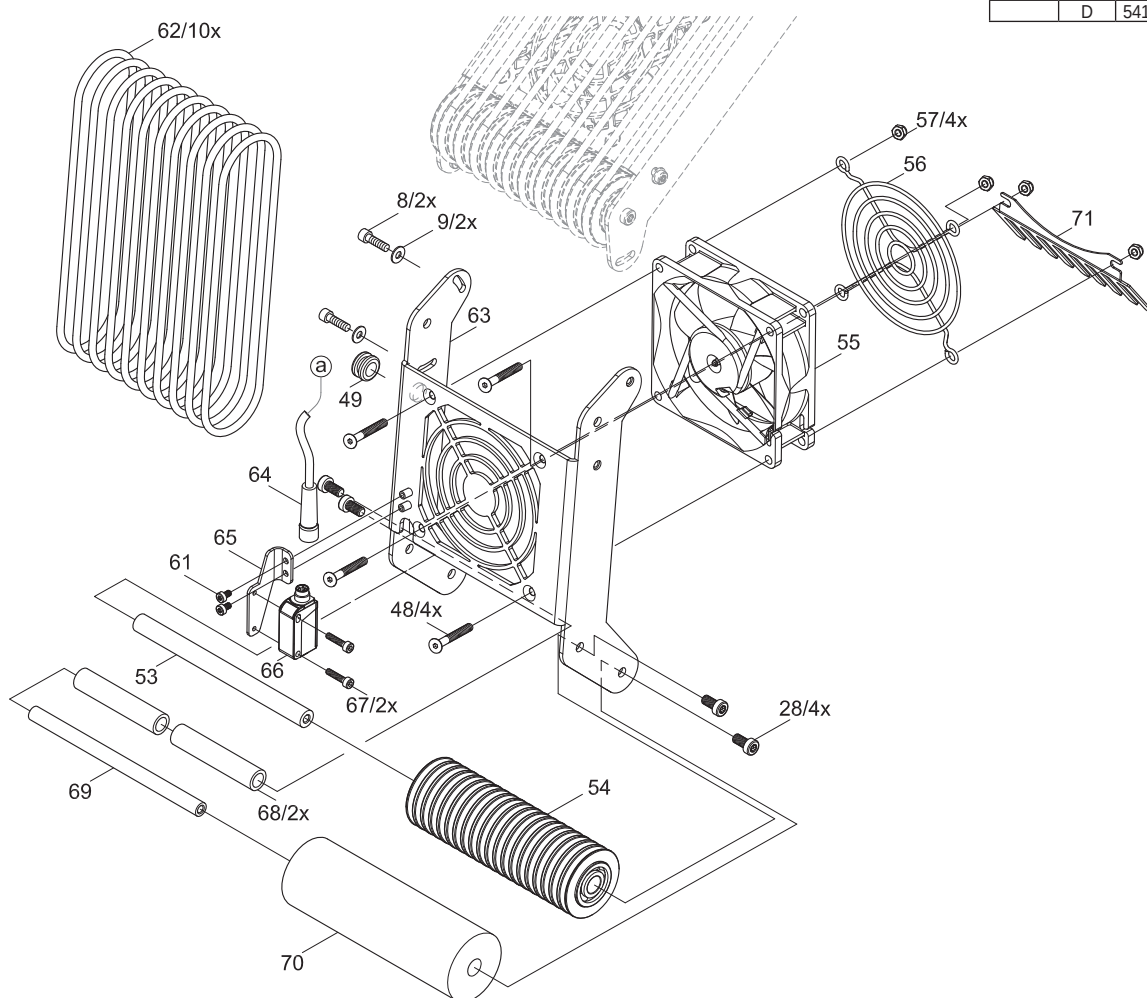
Nr.	Art.-Nr.	Benennung	VPE	Bem.	Serien-Nr.	
					von	bis
8	5902565.001	Schraube DIN7984-M4x10	10			
9	5903033.001	Scheibe DIN125-A4,3	10			
13	5902571.001	Schraube DIN7984-M4x6	10			
28	5902910.001	Schraube DIN7984-M5x10	10			
30	5901575.001	Kabelhalter	10			
37	5909072.001	Gleitlager d=22	10			
38	5902290.001	Schraube DIN912-M5x35	10			
39	5972909.001	Lagerung	1			
40	5972460.001	Adapter	1			
41	5907407.001	Rundriemen 4,0x616-V	1			
42	5972595.001	Antriebswelle	1			
43	5904004.001	Spannstift DIN1481 3x16	10			
44	5972921.001	Profilwelle	1			
45	5972589.001	Lagerzapfen	1			
46	5903081.001	Passscheibe DIN988-10x16x2,0	10			

Nr.	Art.-Nr.	Benennung	VPE	Bem.	Serien-Nr.	
					von	bis
48	5902015.001	Schraube DIN7991-M4x35	10			
49	5905271.001	Kabeltülle 8x3	10			
50.1	5972919.001	Grundblech	1	L/C		
50.2	5972933.001	Grundblech	1	R/C		
51	5551232.001	LP Lüfterverteiler	1			
52	5952696.001	Kabel	1			
53	5972924.001	Achse	1	C		
54	5972922.001	Profilwelle	1	C		
55	5971790.001	Lüfter	1	C		
56	5907423.001	Lüfterschutzgitter 92x92mm	1	C		
57	5902570.001	Mutter DIN982-M4	10			
58	5972749.001	Bürstenhalter	1	C		
59	5961639.001	Ableitbürste	1	C		
60	5972751.001	Abdeckung	1	C		
61	5902896.001	Schraube DIN7984-M3x5	10			



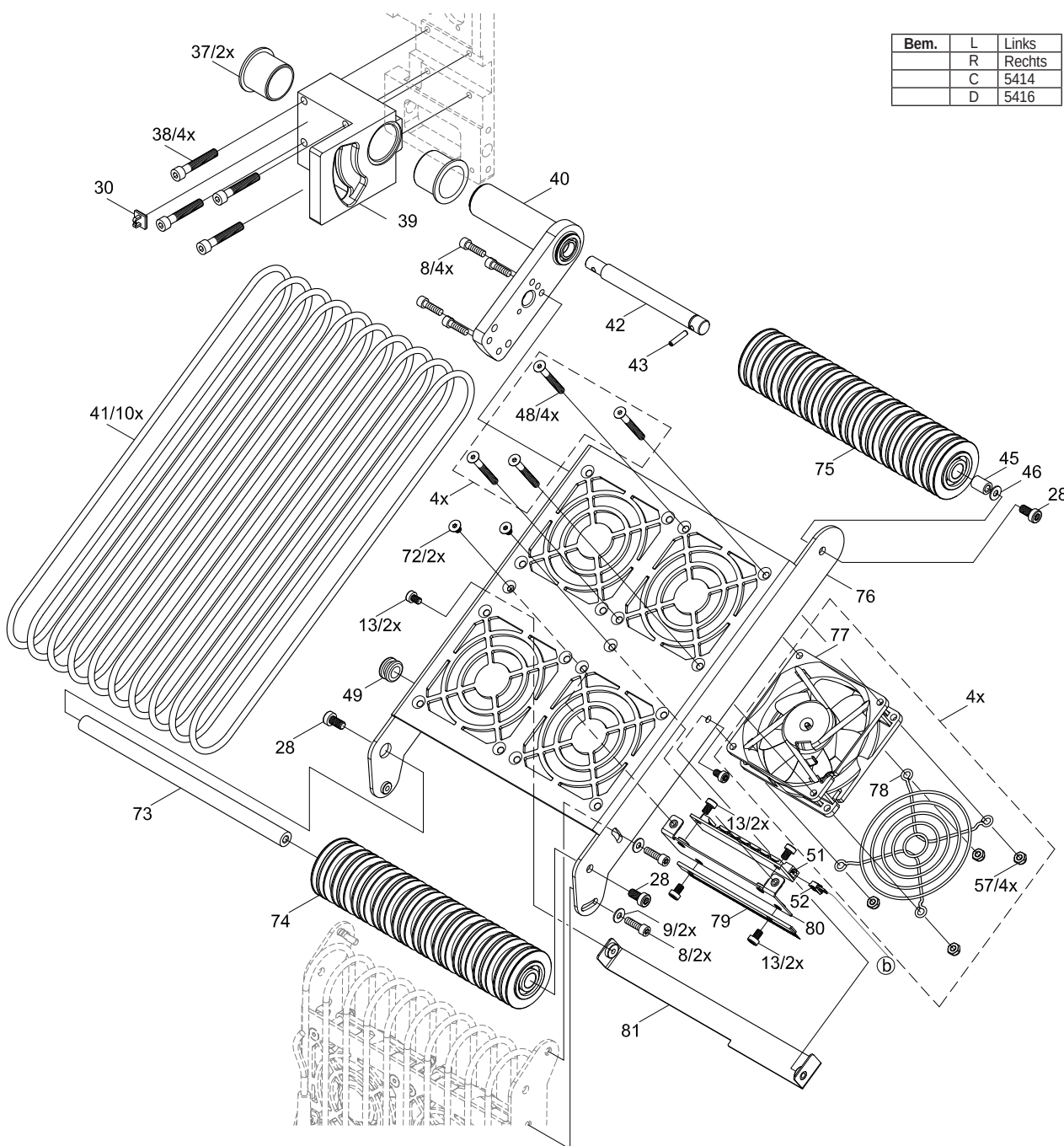
Nr.	Art.-Nr.	Benennung	VPE	Bem.	Serien-Nr.	
					von	bis
8	5902565.001	Schraube DIN7984-M4x10	10			
9	5903033.001	Scheibe DIN125-A4,3	10			
28	5902910.001	Schraube DIN7984-M5x10	10			
48	5902015.001	Schraube DIN7991-M4x35	10			
49	5905271.001	Kabeltülle 8x3	10			
53	5972924.001	Achse	1	C		
54	5972922.001	Profilwelle	1	C		
55	5971790.001	Lüfter	1	C		
56	5907423.001	Lüfterschutzgitter 92x92mm	1	C		
57	5902570.001	Mutter DIN982-M4	10			
61	5902896.001	Schraube DIN7984-M3x5	10			
62	5907406.001	Rundriemen 4,0x401-V	1			
63.1	5972918.001	Grundblech	1	L/C		
63.2	5972936.001	Grundblech	1	R/C		
64	5971518.001	Kabel Sensor	1			
65	5972733.001	Halter	1			
66	5918793.001	Sensor	1			
67	5902003.001	Schraube DIN912-M3x14	10			
68	5972414.001	Hülse	1			
69	5972926.001	Achse	1	C		
70	5972772.001	Schaumrolle	1	C		
71	5972923.001	Abweiser	1	C		

Bem.	L	Links
	R	Rechts
	C	5414
	D	5416



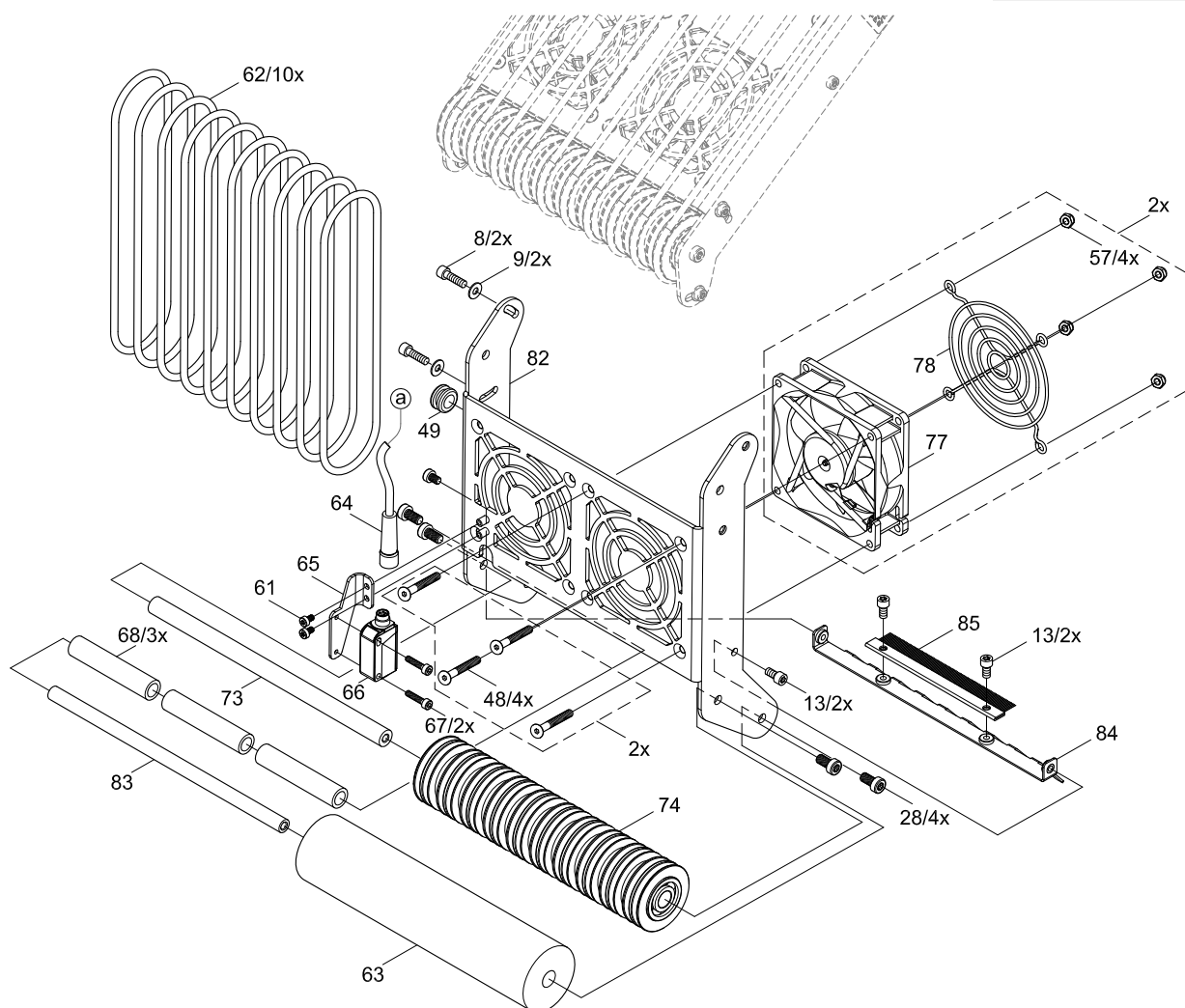
Nr.	Art.-Nr.	Benennung	VPE	Bem.	Serien-Nr.	
					von	bis
8	5902565.001	Schraube DIN7984-M4x10	10			
9	5903033.001	Scheibe DIN125-A4,3	10			
13	5902571.001	Schraube DIN7984-M4x6	10			
28	5902910.001	Schraube DIN7984-M5x10	10			
30	5901575.001	Kabelhalter	10			
37	5909072.001	Gleitlager d=22	10			
38	5902290.001	Schraube DIN912-M5x35	10			
39	5972909.001	Lagerung	1			
40	5972460.001	Adapter	1			
41	5907407.001	Rundriemen 4,0x616-V	1			
42	5972595.001	Antriebswelle	1			
45	5972589.001	Lagerzapfen	1			
46	5903081.001	Passscheibe DIN988-10x16x2,0	10			
48	5902015.001	Schraube DIN7991-M4x35	10			
49	5905271.001	Kabeltülle 8x3	10			
51	5551232.001	LP Lüfterverteiler	1			

Nr.	Art.-Nr.	Benennung	VPE	Bem.	Serien-Nr.	
					von	bis
52	5952696.001	Kabel	1			
57	5902570.001	Mutter DIN982-M4	10			
72	5902304.001	Schraube DIN7991-M4x6	10	D		
73	5972588.001	Achse	1	D		
74	5972593.001	Profilwelle	1	D		
75	5972590.001	Profilwelle	1	D		
76.1	5972586.001	Grundblech	1	L/D		
76.2	5972938.001	Grundblech	1	R/D		
77	5972173.001	Lüfter	1	D		
78	5906299.001	Lüfterschutzgitter 80x80mm	1	D		
80	5972899.001	Montageblech	1	D		
81.1	5972685.001	Abdeckung	1	L/D		
81.2	5972947.001	Abdeckung	1	R/D		
85.1	5972962.001	Abstützung	1	L	11028	
85.2	5971726.001	Abstützung	1	R	11028	



Nr.	Art.-Nr.	Benennung	VPE	Bem.	Serien-Nr.	
					von	bis
8	5902565.001	Schraube DIN7984-M4x10	10			
9	5903033.001	Scheibe DIN125-A4,3	10			
13	5902571.001	Schraube DIN7984-M4x6	10			
48	5902015.001	Schraube DIN7991-M4x35	10			
49	5905271.001	Kabeltülle 8x3	10			
57	5902570.001	Mutter DIN982-M4	10			
61	5902896.001	Schraube DIN7984-M3x5	10			
62	5907406.001	Rundriemen 4,0x401-V	1			
64	5971518.001	Kabel Sensor	1			
65	5972733.001	Halter	1			
66	5918982.001	Reflexsensor	1			
67	5902003.001	Schraube DIN912-M3x14	10			
73	5972588.001	Achse	1	D		
74	5972593.001	Profilwelle	1	D		
77	5972173.001	Lüfter	1	D		
78	5906299.001	Lüfterschutzgitter 80x80mm	1	D		
82.1	5972584.001	Grundblech	1	L/D		
82.2	5972941.001	Grundblech	1	R/D		
83	5972891.001	Achse	1	D		
84	5972415.001	Schaumrolle	1	D		
84	5972908.001	Abweiser	1	D		
85	5961638.001	Ableitbürste	1	D		

Bem.	L	Links
	R	Rechts
	C	5414
	D	5416



Ifd.Nr.	Abbildung/Seite					Nr.	Artikel-Nr.	Bezeichnung	VPE	EE					Bemerkung	Serien-Nr.	
																von	bis
1	3					12	5534732.001	Kabel Erdung	1	-	-	-	-	-			
2		4		6		51	5551232.001	LP Lüfterverteiler	1	-	-	C	D				
3	3					21	5551244.001	LP Applikatorsteuerung	1	-	-	C	D				
4	3					22	5555001.001	Kabel	1	-	-	-	-				
5	3					11	5555002.001	Kabel	1	-	-	-	-				
6	3					20	5555004.001	Kabel USB	1	-	-	-	-				
7	3					3	5900041.001	Abstandsbolzen M3x30	10	-	-	-	-				
8	3	4		6		30	5901575.001	Kabelhalter	10	-	-	-	-				
9			5		7	67	5902003.001	Schraube DIN912-M3x14	10	-	-	-	-				
10		4	5	6	7	48	5902015.001	Schraube DIN7991-M4x35	10	-	-	-	-				
11	3					36	5902159.001	Schraube DIN912-M5x12	10	-	-	-	-				
12		4		6		38	5902290.001	Schraube DIN912-M5x35	10	-	-	-	-				
13				6		72	5902304.001	Schraube DIN7991-M4x6	10	-	-	-	-	D			
14	3	4	5	6	7	8	5902565.001	Schraube DIN7984-M4x10	10	-	-	-	-				
15		4	5	6	7	57	5902570.001	Mutter DIN982-M4	10	-	-	-	-				
16	3	4		6	7	13	5902571.001	Schraube DIN7984-M4x6	10	-	-	-	-				
17	3					1	5902838.001	Schraube DIN7984-M3x6	10	-	-	-	-				
18		4	5		7	61	5902896.001	Schraube DIN7984-M3x5	10	-	-	-	-				
19	3	4	5	6		28	5902910.001	Schraube DIN7984-M5x10	10	-	-	-	-				
20	3					10	5903011.001	Zahnscheibe DIN6797-A4,3	10	-	-	-	-				
21	3	4	5	6	7	9	5903033.001	Scheibe DIN125-A4,3	10	-	-	-	-				
22		4		6		46	5903081.001	Passscheibe DIN988-10x16x2,0	10	-	-	-	-				
23		4				43	5904004.001	Spannstift DIN1481 3x16	10	-	-	-	-				
24		4	5	6	7	49	5905271.001	Kabeltülle 8x3	10	-	-	-	-				
25	3					5	5905349.001	Schalter	1	-	-	-	-				
26	3					15	5905605.001	Zahnriemen 91MXL 037	1	-	-	-	-				
27				6	7	78	5906299.001	Lüfterschutzgitter 80x80mm	1	-	-	-	-	D			
28	3					31	5906778.001	Rastbolzen	1	-	-	-	-				
29	3					33	5907036.001	Stoßdämpfer	1	-	-	-	-				
30			5		7	62	5907406.001	Rundriemen 4,0x401-V	1	-	-	-	-				
31		4		6		41	5907407.001	Rundriemen 4,0x616-V	1	-	-	C	D				
32		4	5			56	5907423.001	Lüfterschutzgitter 92x92mm	1	-	-	-	-	C			
33	3					16	5907443.001	Gasdruckfeder	1	-	-	-	-			11027	
34	3					16	5907531.001	Gasdruckfeder	1	-	-	-	-			11028	
35		4		6		37	5909072.001	Gleitlager d=22	10	-	-	-	-				
36	3					6	5918052.001	Einbaustecker	1	-	-	-	-				
37			5			66	5918793.001	Sensor	10	-	-	-	-				
38					7	66	5918982.001	Reflexsensor	1	-	-	-	-				
39	3					4	5919058.001	Netzteil	1	-	-	-	-				
40	3					24	5946206.001	Schrittmotor	1	-	-	C	D				
41	3					2	5948154.001	Abdeckung	1	-	-	-	-				
42	3					23	5952587.001	Kabel Motor	1	-	-	-	-	D			
43		4		6		52	5952696.001	Kabel	1	-	-	-	-	D			
44					7	85	5961638.001	Ableitbürste	1	-	-	-	-	D			
45		4				59	5961639.001	Ableitbürste	1	-	-	-	-	C			
46	3					19	5970246.001	Sensoranschluss	1	-	-	C	D				
47			5		7	64	5971518.001	Kabel Sensor	1	-	-	-	-				
48				6		85.2	5971726.001	Abstützung	1	-	-	-	-	R	11028		
49		4	5			55	5971790.001	Lüfter	1	-	-	-	-	C			
50				6	7	77	5972173.001	Lüfter	1	-	B	C	D	D			
51			5			68	5972414.001	Hülse	1	-	-	-	-				
52					7	84	5972415.001	Schaumrolle	1	A	B	C	D	D			
53	3					17	5972456.001	Riemenrad 29	1	-	-	-	-				
54		4		6		40	5972460.001	Adapter	1	-	-	-	-				
55					7	82.1	5972584.001	Grundblech	1	-	-	-	-	L/D			

VPE Verpackungseinheit

Bemerkung

L Links
R Rechts
C 5414
D 5416

EE Ersatzteil - Empfehlung

A - Verschleißteile und Zubehör
B - empfohlene Baugruppen für schnelle Reparatur
C - empfohlene Ersatzteile für Händler
D - empfohlene Ersatzteile für Zentrallager

lfd.Nr.	Abbildung/Seite				Nr.	Artikel-Nr.	Bezeichnung	VPE	EE					Bemerkung	Serien-Nr.	
															von	bis
56				6	76.1	5972586.001	Grundblech	1	-	-	-	-	-	L/D		
57				6	7	73	5972588.001	Achse	1	-	-	-	-	D		
58		4				45	5972589.001	Lagerzapfen	1	-	-	-	-			
59				6		75	5972590.001	Profilwelle	1	-	-	-	-	D		
60				6	7	74	5972593.001	Profilwelle	1	-	-	-	-	D		
61		4		6		42	5972595.001	Antriebswelle	1	-	-	-	-			
62	3					27	5972603.001	Halter	1	-	-	-	-			11027
63	3					18	5972605.001	Hebel	1	-	-	-	-			11027
64				6		81.1	5972685.001	Abdeckung	1	-	-	-	-	L/D		
65	3					29	5972699.001	Deckel	1	-	-	-	-			
66			5		7	65	5972733.001	Halter	1	-	-	-	-			
67	3					25.2	5972734.001	Scharnier	1	-	-	-	-	R		
68	3					14	5972738.001	Winkel	1	-	-	-	-			
69	3					7.2	5972744.001	Montageblech	1	-	-	-	-	R		
70	3					34	5972747.001	Raststück	1	-	-	-	-			
71		4				58	5972749.001	Bürstenhalter	1	-	-	-	-	C		
72		4				60	5972751.001	Abdeckung	1	-	-	-	-	C		
73	3					25.1	5972766.001	Scharnier	1	-	-	-	-	L		
74	3					7.1	5972769.001	Montageblech	1	-	-	-	-	L		
75			5			70	5972772.001	Schaumrolle	1	-	-	-	-	C		
76					7	83	5972891.001	Achse	1	-	-	-	-	D		
77				6		80	5972899.001	Montageblech	1	-	-	-	-	D		
78					7	84	5972908.001	Abweiser	1	-	-	-	-	D		
79		4		6		39	5972909.001	Lagerung	1	-	-	-	-			
80	3					26.1	5972911.001	Träger	1	-	-	-	-	L		
81	3					35.1	5972913.001	Platte	1	-	-	-	-	L		
82	3					35.2	5972914.001	Platte	1	-	-	-	-	R		
83			5			63.1	5972918.001	Grundblech	1	-	-	-	-	L/C		
84		4				50.1	5972919.001	Grundblech	1	-	-	-	-	L/C		
85		4				44	5972921.001	Profilwelle	1	-	-	-	-			
86		4	5			54	5972922.001	Profilwelle	1	-	-	-	-	C		
87			5			71	5972923.001	Abweiser	1	-	-	-	-	C		
88		4	5			53	5972924.001	Achse	1	-	-	-	-	C		
89			5			69	5972926.001	Achse	1	-	-	-	-	C		
90	3					26.2	5972929.001	Träger	1	-	-	-	-	R		
91		4				50.2	5972933.001	Grundblech	1	-	-	-	-	R/C		
92			5			63.2	5972936.001	Grundblech	1	-	-	-	-	R/C		
93				6		76.2	5972938.001	Grundblech	1	-	-	-	-	R/D		
94					7	82.2	5972941.001	Grundblech	1	-	-	-	-	R/D		
95				6		81.2	5972947.001	Abdeckung	1	-	-	-	-	R/D		
96	3					32.1	5972953.001	Halter Stoßdämpfer	1	-	-	-	-	L		
97	3					32.2	5972954.001	Halter Stoßdämpfer	1	-	-	-	-	R		
98				6		85.1	5972962.001	Abstützung	1	-	-	-	-	L	11028	
99	3					18	5979252.001	Hebel	1	-	-	-	-		11028	
100	3					27	5979253.001	Halter	1	-	-	-	-		11028	

VPE Verpackungseinheit

Bemerkung

L Links

R Rechts

C 5414

D 5416

EE Ersatzteil - Empfehlung

A - Verschleißteile und Zubehör

B - empfohlene Baugruppen für schnelle Reparatur

C - empfohlene Ersatzteile für Händler

D - empfohlene Ersatzteile für Zentrallager